

Produced by the SURVEYS and MAPPING BRANCH,
DEPARTMENT OF ENERGY, MINES AND RESOURCES.
Updated from aerial photographs taken in 1977 and 1978.
Carte check 1979. Published in 1981.

Copies may be obtained from the Canada Map Office,
Department of Energy, Mines and Resources, Ottawa,
or your nearest map dealer.

© 1981, Her Majesty the Queen in Right of Canada.
Department of Energy, Mines and Resources.
INTERIM CORRECTIONS 1989

Routes:
loose or stabilized surface, all weather graver, aggloméré, toute saison
loose surface, dry weather de graver, temps sec
unclassified streets rues hors classe
cart track de terre
trail, cutline or portage sentier, percée ou portage

FOR COMPLETE REFERENCE SEE REVERSE SIDE POUR UNE LISTE COMPLÈTE DES SIGNES, VOIR AU VERSO

Scale 1:50 000 Échelle

Miles 1 0 1 2 3
Metres 1000 0 1000 2000 3000 4000
Yards 1000 0 1000 2000 3000 4000

Information concerning location and precise elevation of bench marks can be obtained
by writing to the Geodetic Survey, Direction des levés et de la cartographie, Ottawa

CONVERSION SCALE FOR ELEVATIONS
Metres 30 20 10 0 50 100
Feet 100 50 0 50 100 150 200 250 300

CONTOUR INTERVAL 50 FEET
Elevations in feet above Mean Sea Level
North American Datum 1927
Transverse Mercator Projection

On peut obtenir des renseignements sur le lieu et l'altitude exacte des repères de nivellement en écrivant aux Levés géodésiques, Direction des levés et de la cartographie, Ottawa

ECHELLE DE CONVERSION DES ALTITUDES
Mètres 100 200 300 400 500 600 700 800 900 1000
Pieds 300 600 900 1200 1500 1800 2100 2400 2700 3000

On cartes used in north of Bureau des Cartes du Canada,
ministère de l'Énergie, des Mines et des Ressources, Ottawa,
ou chez le vendeur le plus près.

© 1981, Sa Majesté La Reine du Chef du Canada.
Ministère de l'Énergie, des Mines et des Ressources.
CORRECTIONS PROVISOIRES 1989

Établi par la DIRECTION DES LEVÉS et de la CARTOGRAPHIE,
MINISTÈRE DE L'ÉNERGIE, DES MINES ET DES RESSOURCES.
Mis à jour à l'aide de photographies aériennes prises en 1977 et 1978.
Vérification des ouvrages en 1979. Publié en 1981.

On cartes used in north of Bureau des Cartes du Canada,
ministère de l'Énergie, des Mines et des Ressources, Ottawa,
ou chez le vendeur le plus près.

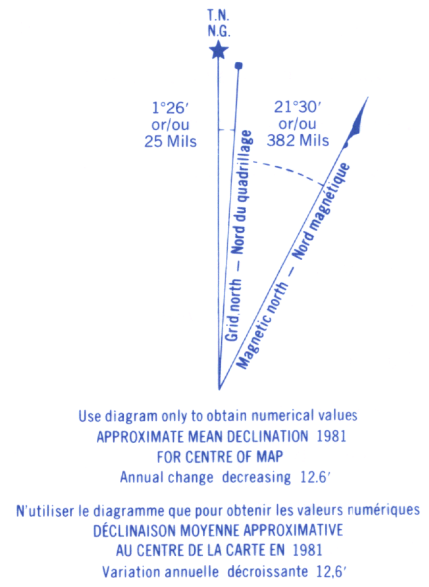
© 1981, Sa Majesté La Reine du Chef du Canada.
Ministère de l'Énergie, des Mines et des Ressources.
CORRECTIONS PROVISOIRES 1989

Military users, refer to this map as: Référence de cette carte pour usage militaire	SERIES MAP EDITION	A/741 83 J/14 3	SÉRIE CARTE ÉDITION
--	--------------------------	-----------------------	---------------------------

GLOSSARY	GLOSSAIRE
Artfield	Terrain d'aviation
Avenue	Avenue
City Limits	Limites de ville
Customs	Douane
Ditch	Fossé
Dugout	Abreuvoir
Dump	Dépot
Filtration Plant	Usine de filtration
Gas	Gaz
Golf Course	Terrain de golf
Gun Yard	Arrière
Mill	Four
Lakebed	Bénière
Mine Waste	Débris de mine
Oil Wells	Puits de pétrole
Park	Parc
Rink	Patinatoire
Senior Citizens Home	oyer de l'âge d'or
Sho Area	Station de ski
String Bag	Fondrière à filaments
Surveyed Line	Ligne arpentée
Tank	Réservoir
Water	Eau
Winter Road	Chemin d'hiver

For a complete glossary see reverse side
Pour un glossaire complet, voir au verso

ABBREVIATIONS	ABRÉVIATIONS
Aband	Abandonné
C	Cemetery
CO	County
E	Elevator
Fy	Ferry
IR	Indian Reserve
H	Hospital
L	Lot
Micro	Micro-wave
Mun	Municipality
P	Post Office
PH	Power House
RCMP	Royal Canadian Mounted Police
Res	Reservoir
Trans Sta	Transformer Station
TL	Tree Farm Licence
Abandonné, ex	Abandonné, ex
Cimetière	Cimetière
Comté	Comté
Élévateur	Élévateur
Traverse	Traverse
Reserve indienne	Reserve indienne
Hôpital	Hôpital
Lot	Lot
Micro-ondes	Micro-ondes
Municipalité	Municipalité
Bureau de poste	Bureau de poste
Centrale électrique	Centrale électrique
Gendarmes Royale Canadienne	Gendarmes Royale Canadienne
Réservoir	Réservoir
Poste de transformation	Poste de transformation
Licence de sylviculture	Licence de sylviculture



ROADS / ROUTES	
hard surface - pavée	
loose surface - de graver	
2 lanes or more - 2 voies ou plus	
less than 2 lanes - moins de 2 voies	
dry weather - temps sec	
cart track - de terre	
trail - sentier	

TABLEAU D'ASSEMBLAGE DU SYSTÈME NATIONAL DE RÉFÉRENCE CARTOGRAPHIQUE			
11U00 55°15'	83-0/4 83 J/13	83-0/3 83 J/14	83-0/2 83 J/15
	83 J/12	83 J/11	83 J/10
54°30' 118°00'			54°30' 114°30'

INDEX TO ADJOINING MAPS OF THE NATIONAL TOPOGRAPHIC SYSTEM